



Feidhmeannacht na Seirbhíse Sláinte  
Health Service Executive

# Cárta Leighis agus Cárta Cuirte LG Foirm Iarratais – Daoine 70 Bliain nó níos sine MC1(a)

## Cé a ba chóir dóibh an fhoirm seo a líonadh?

Ba chóir do dhuine 70 bliain d'aois nó níos sine agus a c(h)éile nó páirtí an fhoirm seo a chomhlánú chun iarratas a dhéanamh ar Chárta Leighis nó Cárta Cuirte LG.

## Conas a dhéanaim iarratas ar Chárta Leighis nó Cárta Cuirte LG?

- Céim 1. Comhlánaigh an fhoirm seo. Chun cabhair a fháil, léigh an leathanach seo agus an leathanach ina dhiaidh.
- Céim 2. Bailigh an páipéarachas go léir atá de dhíth i gCuid 3. **Seol isteach cóipeanna amháin le do thoil.**
- Céim 3. Léigh agus sínigh an dearbhú i gCuid 4.
- Céim 4. Iarr ar do rogha dochtúir Cuid 5A a chomhlánú **agus**, más cuí, iarr ar dhochtúir do chéile nó do pháirtí Cuid 6A a chomhlánú.
- Céim 5. Léigh agus cuir ticeanna ar an seicliosta ar leathanach 8.
- Céim 6. Seol an fhoirm comhlánaithe agus fótachóipeanna de gach doiciméid atá de dhíth chuig:  
**An tAonad Cláraithe Cliant, Bosca Poist 11745, Fionnghlas, Baile Átha Cliath 11.**

## An bhfuil bealach ar bith chun luas a chur leis an bpróiseas?

Má sheolann tú an fhoirm comhlánaithe agus na doiciméid go léir atá de dhíth, déileálfaimid leis go tapa, agus má tá tú i dteideal cárta, gheobhaidh tú é laistigh de 15 lá oibre. Chun moill a sheachaint, bí san airdeall orthu seo a leanas:

- Bí cinnte go gcomhlánann tú gach sonra go cruinn.
- Tabhair cóipeanna dúinn de gach doiciméad atá de dhíth i gCuid 3 agus Cuid 4, **agus**
- Bí cinnte go bhfuil na cáipéisí a sheolann tú chugainn cothrom le dáta.

Beidh orainn scríobh chugat chun eolas easnamhach a lorg mura bhfuil gach eolas agus doiciméad atá de dhíth curtha le d'iarratas.

## Cabhair de dhíth?

Má tá cabhair uait leis an bhfoirm, léigh an leathanach seo agus an leathanach ina dhiaidh. Má theastaíonn tuilleadh cabhrach uait chun an fhoirm a chomhlánú, glaoigh ar **Glao Sábhála 1890 252919** nó tabhair cuairt ar **d'Oifig Sláinte Áitiúil**.

## Cabhair agus Eolas

### Cé atá in ann iarratas a dhéanamh ar Chárta Leighis nó Cárta Cuirte LG?

Is féidir le h-aon duine a bhfuil **'gnáthchónaí'** air nó uirthi i bPoblacht na hÉireann - teaghlaigh, daoine singil, fiú daoine atá ag obair go lánaimseartha nó go páirtaimseartha, iarratas a dhéanamh. Ciallaíonn **'Gnáthchónaí'** go bhfuil cónaí ort anseo agus go bhfuil sé beartaithe agat cónaí anseo ar feadh bliain amháin ar a laghad.

### An gcáilím le haghaidh Cárta Leighis nó Cárta Cuirte LG?

Cáileofar tú don **Chárta Leighis** má tá tú 70 bliain nó níos sine le h**Ollioncam**:

- níos lú ná €500 in aghaidh na seachtaine do dhuine singil, nó
- níos lú ná €900 in aghaidh na seachtaine do lánúin.

Cáileofar do **Chárta Cuirte LG** má tá tú 70 bliain nó níos sine le h**Ollioncam**:

- níos mó ná €500 ach níos lú ná €700 in aghaidh na seachtaine do dhuine singil, nó
- níos mó ná €900 ach níos lú ná €1,400 in aghaidh na seachtaine do lánúin.

Tá sainmhíniú ar **'ollioncam'** ar an gcéad leathanach eile.

## Cabhair agus Eolas - ar lean

### Cad is brí le hOllioncam?

Is éard is brí le hOllioncam ná an ioncam atá agat roimh asbhaintí ar mhaithe le cáin, mar shampla ioncam ó do phinsin (leasa shóisialaigh nó príobháideach), d'fhostaíocht, do choigiltis nó infheistíochtaí nó cíós ar réadmhaoin nó talamh nó aon ioncam eile. Is ionann ioncam ó chíós agus an cíós a fhaightear lúide aon chaiteachas riachtanach bainteach leis an mhaoin a bheith ar cíós, mar shampla: árachas.

### Nuair atáthar ag déanamh measúnaithe ar mo cháilitheacht don Chárta Leighis nó Cárta Cuairte LG an gcuirfead mo chuid coigiltis agus/nó infheistíochtaí san áireamh?

Ní chuirfead san áireamh, coigiltis nó infheistíocht níos lú ná €36,000 do dhuine singil agus níos lú ná €72,000 do lánúin nuair atáthar ag déanamh measúnaithe ar d'ioncam. Ní chuirfead aon suim a fuarthas mar chúiteamh ó scéimeanna comhshásaimh ar leith nó a bhí urraithe ag an stát ná aon ús a saothraíodh as na suimeanna seo a infheistiú, san áireamh.

Chun eolas a fháil faoi na scéimeanna comhshásaimh ar leith nó scéimeanna urraithe ag an stát a chlúdaítear sa chuid seo, féach ar [www.medicalcard.ie](http://www.medicalcard.ie) nó glaoigh ar **Glao Sábhála 1890 252 919**.

### Cad a tharlaíonn má tá mo chéile nó páirtí 70 bliain nó níos sine ach nach bhfuil 70 bliain slánaithe fós agamsa?

Má bhíonn **duine agaibh** 70 bliain nó níos sine, cáileofar an **bheirt agaibh** do **Chárta Leighis** má bhíonn ollioncam níos lú ná €900 in aghaidh na seachtaine idir an bheirt agaibh. Má bhíonn duine agaibh 70 bliain nó níos sine, cáileofar an bheirt agaibh do **Chárta Cuairte LG** má bhíonn ollioncam níos mó ná €900 ach níos lú ná €1,400 in aghaidh na seachtaine idir an bheirt agaibh.

### Fuair mo chéile nó mo pháirtí bás le déanaí – an féidir liom an incháilitheacht a choinneáil?

Is féidir le duine atá 70 bliain nó os a chionn a c(h)árta a choinneáil ar feadh 3 bliana, má fhaigheann a c(h)éile nó páirtneir bás, ach cúinsí ar leith a shásamh faoi réir na dTreoirínte Náisiúnta Measúnaithe. Déan teagmháil le 1890 252 919 nó féach ar [www.medicalcard.ie](http://www.medicalcard.ie) chun tuilleadh eolais a fháil.

Má fuair do chéile nó páirtneir bás, líon isteach an dáta báis i gCuid 1 Sonraí Pearsanta ar leathanach 3.

### Cad a tharlaíonn má sháraíonn m'ollioncam teaghlaigh na teorainneacha cáilithe mar a shonraítear ag deireadh leathanach 1?

Má sháraíonn d'ollioncam teaghlaigh na teorainneacha airgeadais do Chárta Leighis nó Cárta Cuairte LG faoin scéim seo, seans go gcáileofar tú faoi **scéim éagsúil** ar a dtugtar an **Scéim Cárta Leighis Ginearálta**.

Tá tuilleadh eolais maidir le cáiliú don **Scéim Cárta Leighis Ginearálta** ar fáil ach glaoch ar **Glao Sábhála 1890 252 919** nó féach ar [www.medicalcard.ie](http://www.medicalcard.ie).

Má theastaíonn uait iarratas a dhéanamh ar an **Scéim Cárta Leighis Ginearálta**, beidh ort an foirm **MC1** a chomhlánú. Tá an fhoirm seo ar fáil ó d'Oifig Sláinte Áitiúil nó is féidir í a íoslódáil ó [www.medicalcard.ie](http://www.medicalcard.ie).

### Conas a gcáileofar mé don Chárta Leighis faoi Rialacháin an Aontas Eorpach (AE)?

Cáileofar tú don Chárta Leighis faoi Rialacháin an AE má shásaíonn tú na riachtanais seo a leanas **ar fad**:

- má tá gnáthchónaí ort i bPoblacht na hÉireann.
- má tá tú árachaithe faoi reachtaíocht slándála sóisialta i gceann de na ballstát den AE/CEE nó san Eilvéis, rud a chiallaíonn go mbeidh tú ag fáil pinsean slándála sóisialta ón stát sin nó go bhfuil tú ag obair agus ag íoc árachais sóisialta sa stát sin, **agus**
- nach bhfuil tú **faoi réir** reachtaíocht slándála sóisialta na hÉireann - beidh tú faoi réir reachtaíocht slándála sóisialta na hÉireann má tá tú ag fáil íocaíocht leasa shóisialaigh **ranníocaíoch** nó má tá tú faoi réir ÁSPC in Éirinn.

Má shásaíonn tú na riachtanais thuasluaite, is féidir leat do theidíocht do Chárta Leighis a éileamh ach an méid seo a leanas a sheoladh chugainn:

- foirm Iarratais Comhlánaithe, **agus**
- an fhoirm cuí E nó S eisithe ag an mballstát AE/CEE nó an Eilvéis inar áracháitear tú.

Ba chóir do dhaoine a áracháitear sa Ríocht Aontaithe (RA) agus atá ag déanamh iarratais faoi scáth Rialacháin AE:

- litir dearbhaithe ón mBord Pinsean RA a sheoladh chugainn nó Pádhuillín (má táthar fostaithe sa RA) in áit na foirmeacha E nó S.

**Comhlánaigh Cuid 1, 2, 3, 5 agus 6 a bhaineann leat i gCEANNLITREACHA agus cur tic(✓) más cuí sna boscaí singil.**

DON OIFIG AMHÁIN

Uimhir An Iarratais:

Dáta Faighte:

## Cuid 1 – Do shonraí pearsanta

Céad ainm(neacha): Sloinne: Dáta breithe: Sloinne breithe:   
(más difriúil)Uimh. PSP: Inscne: Fireann  Baineann 

Seoladh:

Fón Póca:  - 

(má thugann tú d'uimhir fón póca, d'fhéadfaí go seolfaí téacs chugat maidir le d'iaratas)

Tír Bhreithe: Fón sa lá: Cén fhad atá tú i do chónaí in Éirinn? 

Seoladh

ríomhphoist: An bhfuil gnáthchónaí ort in Éirinn? (féach ar bharr leathanaigh 1 maidir le sainmhíniú ar ghnáthchónaí) Tá  Níl An bhfuil tú i do chónaí leat féin? Tá  Níl Más 'Níl', cé leis a bhfuil tú i do chónaí? An bhfuil tú: Singil  Pósta  Ag Comhchónaí  I bPáirtnéireacht Shibhialta  Scartha  Colscartha Más Baintreach / Páirtneir Mharthanaigh tú, dáta báis do chéile nó páirtí An bhfuil Cárta Leighis nó Cárta Cuairte LG agat nó an raibh riamh? Tá/Bhí  Níl/Ní raibh 

Má 'Tá/Bhí', cuir tic leis an gcineál cárta agus scríobh isteach an uimhir:

Cárta Leighis  Cárta Cuairte LG  Uimh. an Chárta 

## Cuid 2 – Sonraí le haghaidh do chéile nó do pháirtí

(Más rud é nach bhfuil céile nó páirtí agat, téigh go dtí Cuid 3 ar an gcéad leathanach eile le do thoil)

Céad ainm(neacha): Sloinne: Dáta breithe: Sloinne breithe:   
(más difriúil)Uimh. PSP: Inscne: Fireann  Baineann An bhfuil gnáthchónaí ar do chéile nó do pháirtí in Éirinn? Tá  Níl An bhfuil Cárta Leighis nó Cárta Cuairte LG ag do chéile nó do pháirtí nó an raibh riamh? Tá/Bhí  Níl/Ní raibh 

Má 'Tá/Bhí', cuir tic leis an gcineál cárta agus scríobh isteach an uimhir:

Cárta Leighis  Cárta Cuairte LG  Uimh. an Chárta

## Cuid 3 – Sonraí ioncaim

### A. Do shonraí ioncaim

Foinse	Ollmhéid (méid roimh aon asbhaintí)	Minicíocht íocaíochta (Mar shampla seachtainiúil, coicisiúil, míosúil nó bliantúil)	Cineál íocaíochta	Doiciméid le seoladh chugainn (Fótachóipeanna amháin le d' thoil)
Íocaíochtaí Leasa Shóisialaigh	€			Admháil ó An Post <b>nó</b> ráiteas bainc a fuarthas le déanaí (má íoctar d'íocaíocht go díreach isteach i gcuntas bainc). Má táthar ag fáil Sochar Tinnis, ní mór litir a fháil ó d'fhostóir ag dearbhú an pá reatha atá á fháil agat, má tá, in éineacht leis an íocaíocht Leasa Shóisialaigh.
Pá agus/nó pinsean	€			Duillín Pá is déanaí
Ioncam ón bhféin-fhostaíocht	€			(1)Fógra Measúnaithe is déanaí ó na Coimisinéirí Ioncaim <b>nó</b> (2) an fógra Féinmheasúnaithe is déanaí agus cóip de do thuairisceán cánach mar a d'admhaigh na Coimisinéirí Ioncaim.
Íocaíochtaí Leasa Shóisialaigh ó stát eile san AE <b>Cuir ainm an stáit AE anseo le do thoil:</b>	€			Cáipéisí ábhartha ó bhallstát eile san Limistéir Eorpaigh Eacnamaíoch nó ón Eilvéis, i.e., an fhoirm E nó S cuí, m. sh. E121 nó S1. Má táthar ag fáil íocaíochta leasa shóisialaigh ón RA, litir ón Roinn um Obair agus Pinsin RA a léiríonn méid agus minicíocht na h-íocaíochta.
Aon ioncam eile (mar shampla, íocaíochtaí cothabhála, íocaíocht Slándála Sóisialaí ó stát eile lasmuigh den AE)	€			Fianaise dhoiciméadach cuí

### B. Sonraí do chéile nó do pháirtí (mura bhfuil céile nó páirtí agat, téigh chuig an chéad leathanach eile)

Foinse	Ollmhéid (méid roimh aon asbhaintí)	Minicíocht íocaíochta (Mar shampla seachtainiúil, coicisiúil, míosúil nó bliantúil)	Cineál íocaíochta	Doiciméid le seoladh chugainn (Fótachóipeanna amháin le d' thoil)
Íocaíochtaí Leasa Shóisialaigh	€			Admháil ó An Post <b>nó</b> ráiteas bainc a fuarthas le déanaí (má íoctar d'íocaíocht go díreach isteach i gcuntas bainc). Má táthar ag fáil Sochar Tinnis, ní mór litir a fháil ó d'fhostóir ag dearbhú an pá reatha atá á fháil agat, má tá, in éineacht leis an íocaíocht Leasa Shóisialaigh.
Pá agus/nó pinsean	€			Duillín Pá is déanaí
Ioncam ón bhféin-fhostaíocht	€			(1)Fógra Measúnaithe is déanaí ó na Coimisinéirí Ioncaim <b>nó</b> (2) an fógra Féinmheasúnaithe is déanaí agus cóip de do thuairisceán cánach mar a d'admhaigh na Coimisinéirí Ioncaim.
Íocaíochtaí Leasa Shóisialaigh ó stát eile san AE <b>Cuir ainm an stáit AE anseo le do thoil</b>	€			Cáipéisí ábhartha ó bhallstát eile san Limistéir Eorpaigh Eacnamaíoch nó ón Eilvéis, i.e., an fhoirm E nó S cuí, m. sh. E121 nó S1. Má táthar ag fáil íocaíochta leasa shóisialaigh ón RA, litir ón Roinn um Obair agus Pinsin RA a léiríonn méid agus minicíocht na h-íocaíochta.
Aon ioncam eile (mar shampla, íocaíochtaí cothabhála, íocaíocht Slándála Sóisialaí ó stát eile lasmuigh den AE)	€			Fianaise dhoiciméadach cuí

## Cuid 3 – Sonraí ioncaim – ar lean

### C. Coigiltis agus infheistíochtaí agat féin, nó ag do chéile nó ag do pháirtí

An bhfuil infheistíochtaí agat féin nó ag do chéile/do pháirtí i stoic nó i scaireanna nó an bhfuil taiscí i mbainc, i gcumainn foirgníochta, nó institiúidí eile agaibh?

Tá  Níl

Más 'Níl', téigh chuig Cuid D ar an leathanach seo

Má 'Tá', tabhair sonraí anseo le do thoil agus ná déan dearmad fótachóipeanna de na doiciméid a theastaíonn uait a sheoladh chugainn mar fhianaise ar d'ioncam ó na foinsí seo, mar shampla ráiteas ó institiúid(i) airgeadais a léiríonn an iarmhéid ar an gcuntas/na cuntais

Méid(eanna) infheistithe nó i gcoigiltis €	Ainm agus seoladh na hinstiúide airgeadais ina bhfuil an infheistíocht nó coigiltis	Cineál infheistíochta nó coigiltis

Mura bhfuil do dhóthain spáis agat chun an chuid seo a chomhlánú, scríobh na sonraí breise ar dhuilleog páipéir agus seol isteach é in éineacht leis an bhfoirm seo.

### D. Réadmhaoin sa bhreis ar theach cónaithe an teaghlaigh

Seachas an teach ina bhfuil tú i do chónaí, an bhfuil aon réadmhaoin nó talamh eile i do sheilbh nó i seilbh do chéile nó do pháirtí?

Tá  Níl

Más 'Níl', téigh go dtí Cuid 4 ar an gcéad leathanach eile.

Má 'Tá', tabhair sonraí de gach réadmhaoin, an méid ioncaim a fhaigheann tú uaidh gach bliain agus seol fianaise chugainn ar sin, mar shampla comhaontú tionóntachta nó ráiteas bainc agus fianaise ar chostais na réadmhaoine gach bliain, mar shampla admhálacha nó sonraisc.

Seoladh	Sonraí na talún nó réadmhaoine (mar shampla, 3 sheomra leapa, aonad siopa, talamh feirmeoireachta nó eile)	Ioncam bliantúil a fuarthas (mar shampla, cíós, léas nó eile)	Costais Bhliantúla €

Mura bhfuil do dhóthain spáis agat chun an chuid seo a chomhlánú, scríobh na sonraí breise ar dhuilleog páipéir agus seol isteach é in éineacht leis an bhfoirm seo.



## Cuid 5 – Rogha Dochtúir

Ainm an Dochtúra:


An mbeidh do chleithiúnaithe  
(más ann) ag freastal ar an  
ndochtúir seo?

Beidh  Ní bheidh

Seoladh chleachtaidh:


## Cuid 5A – Glacacht an dochtúra

Iarr ar do dhochtúir an chuid seo den fhoirm a  
chomhlánú

Aontaím go gcuirfidh mé seirbhísí leighis ar fáil don iarratasóir seo agus dá chleithiúnaithe, más ann iad.

Síniú an dochtúra:

STAMPA SMG ANSEO:

Uimhir SMG (Seirbhís Míochaine Ginearálta)

--	--	--	--	--	--	--	--

Dáta:

L	L	M	M	B	B	B	B
---	---	---	---	---	---	---	---

Má theastaíonn rogha dochtúra eile ó do chéile nó do pháirtí, comhlánaigh Cuid 7 agus iarr ar a d(h)ochtúir Cuid 7A a chomhlánú.

## Cuid 6 – Rogha dochtúir do chéile / pháirtí

Ainm an Dochtúra:


An mbeidh do chleithiúnaithe  
(más ann) ag freastal ar an  
ndochtúir seo?

Beidh  Ní bheidh

Seoladh chleachtaidh:


## Cuid 6A – Glacacht an dochtúra (don chéile nó don pháirtí)

Iarr ar do dhochtúir an chuid seo den fhoirm a chomhlánú.

Aontaím go gcuirfidh mé seirbhísí leighis ar fáil don iarratasóir seo agus dá chleithiúnaithe, más ann iad.

Síniú an dochtúra:

STAMPA SMG ANSEO:

Uimhir SMG (Seirbhís Míochaine Ginearálta)

--	--	--	--	--	--	--	--

Dáta:

L	L	M	M	B	B	B	B
---	---	---	---	---	---	---	---

Comhlánaigh an seicliosta ar an gcéad leathanach eile.

## Seicliosta

- An bhfuil na codanna cuí den fhoirm seo comhlánaithe agat?
- An bhfuil fótachóipeanna chruthúnais curtha ar fáil faoi gach ioncam agus sócmhainn a cuireadh in iúl i gCuid 3 iniata agat?
- An bhfuil fótachóipeanna de na foirmeacha E nó S nó litir ó Bhord Pinsean RA iniata má tá tú ag déanamh iarratais faoi rialacháin an AE?
- Ar léigh tú agus ar shínigh nó ar mharcaíl tú Cuid 4?
- Ar chomhlánaigh do dhochtúir Cuid 5A agus, más cuí, ar chomhlánaigh dochtúir do chéile nó do pháirtí Cuid 6A?

Má tá aon cheist agat roimh an fhoirm seo a sheoladh, glaoigh ar **Glaó Sábhála 1890 252919** nó tabhair cuairt ar **d'Oifig Sláinte Áitiúil**.

Seol d'fhoirm comhlánaithe agus fótachóipeanna de na doiciméid mar a d'iarr muid chuig:

**An tAonad Cláraithe Cliant**  
**BOSCA PO 11745**  
**Fionnghlas**  
**Baile Átha Cliath 11.**

### Fógra Cosanta Sonraí agus Saoráil Faisnéise

Coinneoidh FSS gach faisnéis pearsanta agus na sonraí a sholáthraíonn tú mar chuid den iarratas seo faoi rún agus stórálfar go sábháilte é. Nuair a fhaigheann FSS d'fhoirm iarratais agus na doiciméid tacaíochta, déanfar taifid ríomhaire i d'ainm. Beidh an fhaisnéis pearsanta a thug tú dúinn coinnithe sa taifid seo. Coinneoidh FSS an taifid pearsanta seo, díreach chun próiseáil a dhéanamh ar d'iarratas ar Chárta Leighis agus Cárta Cuairte LG.

Ní roinnfidh FSS an fhaisnéis pearsanta atá tugtha agat dúinn le h-aon duine ná eagraíocht eile ach amháin má thugann an té lena mbaineann an fhaisnéis cead nó go mbíonn ar FSS é a thabhairt de réir dlí.